

Начало > Предприемане на съдебни действия > Къде и как > Разходи

Разходи

Чехия

На тази страница ще намерите информация за съдебните разходи в Чешката република.

Семейно право — развод

Семейно право — упражняване на родителските права върху детето и издръжка

Търговско право — договори

Търговско право — отговорност

Законодателна рамка, уреждаща възнагражденията за юридическите професии

Адвокати

В Чешката република има само един вид адвокати — практикуващи адвокати [advokáti]. Не съществуват отделни юридически професии, които да са аналог на адвокатите като „баристери“ или „солисители“ в Обединеното кралство.

В Постановление № 177/1996 на Министерството на правосъдието от 4 юни 1996 г. се определят възнагражденията и надниците, изплащани на адвокатите за предоставянето на правни услуги (тарифа на адвокатите). Преводът на английски език е достъпен на уебсайта на Чешката адвокатска колегия.

Адвокатското възнаграждение също така може да се договаря поверително между участващите страни.

При повечето граждански дела (включително семейни и търговски дела) процесуалното представителство не е задължително.

Фиксирани разходи

Фиксирани разходи по граждански съдебни производства

Фиксирани разходи за страните по граждански съдебни производства

Със Закон № 549/1991 относно съдебните такси (няма наличен превод на английски език) се уреждат таксите, плащани по граждански съдебни производства. Таксите се различават в зависимост от вида на производството. В някои случаи се плащат фиксирани такси, в други случаи размерът на таксата се определя на процентна основа.

При всички случаи таксите трябва да бъдат платени в чешката валута (чешка корона — CZK) и могат да бъдат платени чрез банков превод по сметка на държавата (или на съда). Такси в размер до 5000 CZK могат да бъдат платени чрез специални държавни гербови марки [státní kolek], които могат да се закупят от пощенските станции и определени други места.

Съдът е задължен да уведоми лицето, предявяващо иска, относно размера на конкретната съдебна такса.

Етап от гражданското съдебно производство, на който трябва да бъдат платени фиксирани разходи

Съдебна такса е дължима когато платецът бива задължен да я плати (напр. когато се предявява иск). Ако платецът не плати дължимата такса за производството, съдът ще поиска тя да бъде платена в рамките на определения от съда за това срок. Ако този срок изтече и платецът не е платил таксата, съдът ще прекрати производството.

Фиксирани разходи по наказателни производства

Фиксирани разходи за страните по наказателни производства

Наказателните производства винаги се образуват служебно (въз основа на служебното задължение на прокурора), а подсъдимият плаща единствено разходите за процесуално представителство (ако не му е предоставена безплатна защита или защита при намалена ставка). Ако обаче подсъдимият бъде признат за виновен без право на обжалване, той е задължен да компенсира държавата за разходите по наказателното производство в определения от закона размер.

Етап от наказателното производство, на който трябва да бъдат платени фиксирани разходи

По наказателните производства не се плащат съдебни такси.

Фиксирани разходи по производства пред Конституционния съд

Фиксирани разходи за страните по производства пред Конституционния съд

Няма фиксирани съдебни такси за жалби, подадени пред Конституционния съд на Чешката република [Ústavní soud České republiky], но е задължително страните да бъдат представлявани от адвокат.

Етап от производството пред Конституционния съд, на който трябва да бъдат платени фиксирани разходи

Не се начисляват фиксирани съдебни такси.

Предварителна информация, която трябва да бъде предоставена от процесуалните представители

Права и задължения на страните

Процесуалните представители на страните не са задължени да представят предварителна информация.

Правата и задълженията на страните могат да бъдат договорени чрез споразумение между адвоката и неговия клиент.

Правно основание за разходите

Къде мога да намеря информация относно правното основание за разходите в Чешката република?

Препоръчително е да се консултирате с адвокат относно всяко конкретно дело. След започване на делото съдът има задължението да съобщи на страните размера на дължимите съдебни такси.

На какви езици мога да получа информация относно правното основание за разходите в Чешката република?

Единственият официален език в Чешката република е чешкият език. Поради това няма правно задължение да се предоставя информация на други езици. Ето защо качеството на информацията зависи от желанието и уменията на отделното лице, което предоставя информацията.

Къде мога да намеря информация относно използването на медиацията?

Информация относно медиацията може да бъде намерена на уебсайта на **Асоциацията на медиаторите в Чешката република** [Asociace mediátorů České republiky] (AMČR).

Информация относно регистрираните медиатори може да бъде намерена на уебсайта на **Министерството на правосъдието** и/или директно чрез търсене в базата данни на **Списъка на медиаторите** [Seznam mediátorů].

Къде мога да намеря допълнителна информация относно разноските?

Съществуващ уебсайт за информация относно разноските

Не съществува официален уебсайт за информация относно разноските.

Къде мога да намеря информация относно средната продължителност на различните видове производства?

На уебсайта на [Министерството на правосъдието](#) се съдържат статистически данни относно дейностите на съдилищата и прокуратурите.

Къде мога да намеря информация относно средния размер на общите разноски за определено производство?

Разноските, които трябва да бъдат платени, зависят от обстоятелствата по всяко конкретно дело. Не е наличен среден размер на общите разноски за съдебно производство.

ДДС

Как се предоставя тази информация?

Върху съдебните такси не се начислява ДДС и техният размер е окончателен. Тарифата на адвоката не включва ДДС. Някои правни кантори са регистрирани по ДДС и начисляват ДДС (при ставка от 21 %). ДДС и начинът, по който този данък се събира, се уреждат от Закон № 235/2004 относно данъка върху добавената стойност.

Какви са приложимите ставки?

Стандартната ставка е 21 %, намалената ставка е 15 %.

Правна помощ

Приложими тавани на доходите в областта на гражданското производство

Не се прилагат определени тавани на доходите. Критериите за квалификация за предоставяне на безплатна правна помощ включват не само доходите на лицето, но и цялостното финансово състояние на домакинството му. Когато защитата на интересите на дадена страна изисква това (т. е. особено при сложно производство по същество или от процесуална гледна точка) или когато страните задължително трябва да бъдат представлявани от адвокат в дадения тип производство и в същото време обстоятелствата на страната оправдават такова производство, съдът ще назначи като адвокат на страната практикуващ адвокат. Тогава съдът отменя задължението на страната да възстанови разноските за адвокат, както и да плати съдебните такси.

Безплатната правна помощ се предоставя от Чешката адвокатска колегия [Česká advokátní komora] и специализирани неправителствени организации (в зависимост от предмета на производството).

Приложими тавани на доходите в областта на наказателното производство за подсъдими

Не се прилагат определени тавани на доходите. Съдът ще назначи защитник на подсъдимия във всички случаи, в които процесуалното представителство е задължително и когато подсъдимият няма свой адвокат.

Ако подсъдимият представи документи, че не може да поеме разноските за защита, съдът ще постанови решение, че той има право на безплатна правна защита или защита при намалена ставка.

Приложими тавани на доходите в областта на наказателното производство за жертви (увредени страни)

Увредените страни на възраст под 18 години имат право на безплатно представителство от адвокат в наказателното производство, освен когато производството се отнася до престъплението неизпълнение на задължението за издръжка и подпомагане [zanedbání povinné výživy].

Право на безплатно процесуално представителство от адвокат имат също така увредените страни, които попадат в една от следните категории: а. особено уязвими жертви съгласно Закон № 45/2013 относно жертвите на престъпления и изменението на някои закони (Закона за жертвите на престъпления).

б. лица, претърпели тежка телесна повреда в резултат на умишлено престъпление;

в. преживели лица на жертва, починала в резултат на престъпление;

лица, които са доказали, че не могат да си позволят разноските за процесуално представителство. Тези лица имат право сами да изберат своя адвокат; в случай че не го направят, ще им бъде назначен такъв от съответния правоприлагащ орган.

Когато увредената страна е и особено уязвима жертва, тя получава освен това и ограничена **правна помощ съгласно Закона жертвите на престъпления**. Тази форма на правна помощ се предоставя от адвокати (практикуващи адвокати), които доброволно предоставят безплатна правна помощ в определен размер на такива жертви и са регистрирани в специален регистър, поддържан от Министерството на правосъдието.

Други условия, свързани с предоставянето на правна помощ на жертви на престъпления

Неправителствени организации с нестопанска цел, които са изпълнили зададените условия и са получили акредитация от Министерството на правосъдието, както и Службата за пробация и медиация [Probační a mediační služba] могат да предоставят **правна информация** на жертвите на престъпление (особено информация относно техните права съгласно Закона за жертвите на престъпления и правата на увредените страни в наказателното производство). Тази правна информация не е обаче пряка правна помощ.

Други условия, свързани с предоставянето на правна помощ на подсъдими

Във връзка с това се прилага същата информация като посочената по-горе относно таваните на доходите по отношение на правната помощ за подсъдимите в областта на наказателното производство.

Съдебни производства, освободени от такси

Подадените през **Конституционния съд** жалби не изискват плащането на никакви съдебни такси. По същия начин при определени видове производства не се заплащат съдебни такси (определени в §раздел 1 от Закон № 549/1991 относно съдебните такси) — например в случаите, когато ищецът е ненавършило пълнолетие лице, и в някои други случаи (напр. когато държавата или нейни органи са едната от страните по производството, когато делото засяга молба за убежище, подадена от чужд гражданин, и когато страна по производството е „лице в по-слаба позиция“).

Кога загубилата страна трябва да плати разноските на спечелилата страна?

Във всеки отделен случай това се определя по преценка на съдията (както е посочено в окончателното му решение); съдът може да разпореди загубилата страна да плати всички или част от разноските. Това не се отнася обаче до бракоразводните дела. Решението относно разноските може да обхваща също и разноските за процесуално представителство.

Възнаграждения и разноски за вещо лице

Съдът плаща възнаграждението на вещите лица, които той назначава. Страните по делото са задължени да плащат разноските за възнаграждения на вещите лица единствено когато те самите изискат услугите на такива. В определени специални случаи съдът може да разпореди на загубилата страна да плати възнагражденията на вещото лице.

Възнаграждения за писмени и устни преводачи

Съдът е задължен да плати възнагражденията, начислени от писмените и устните преводачи. Когато някоя от страните е чужденец, който не разбира чешки език, тя може да се обръща към съда на своя роден език.

Приложения по темата

Доклад на Чешката република относно проучването на прозрачността на разносните  (703 Kb) 

Последна актуализация: 28/02/2022

Версията на националния език на тази страница се поддържа от съответната държава-членка. Преводите са направени от Европейската комисия. Възможно е евентуални промени, въведени в оригинала от компетентните национални органи, все още да не са отразени в преводите. Европейската комисия не поема каквато и да е отговорност по отношение на информация или данни, които се съдържат или споменават в този документ. Моля, посетете рубриката „Правна информация“, за да видите правилата за авторските права за държавата-членка, отговорна за тази страница.

Разглеждане на казус 1 — семейно право — развод в — Чешка република

В този казус по семейно право — развод, държавите членки бяха помолени да посъветват страната, която подава молба за развод, относно процесуалните разходи в следните случаи:

Казус А — Национален случай: двойка се жени. По-късно те се разделят и решават да се разведат.

Казус Б — Транснационален случай: двама граждани на една и съща държава членка (държава членка А) се женят. Бракът се сключва в държавата членка А. След сватбата двойката се премества да живее и работи в друга държава членка (държава членка Б), в която установяват своето местожителство. Скоро след това двойката се разделя, като съпругата се връща в държавата членка А, а съпругът остава в държавата членка Б. Двойката решава да се разведе. При връщането си в държавата членка А съпругата незабавно подава молба за развод пред съдилищата на държавата членка Б.

Разноски в Чешката Република

Примерни съдебни разноски, разноски за обжалване и алтернативно разрешаване на спорове (APC)

Разглеждане на казус	Първоинстанционно съдебно производство			Въззивно производство			Алтернативно разрешаване на спорове	
	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Съществува ли такава възможност за този вид казус?	Разноски
Казус А	2000 CZK	Не се прилага (Н/П)	Н/П	2000 CZK	Н/П	Н/П	Да (незадължително)	По договаряне (400 CZK за всеки, дори и непълн час, в случай на назначена от съда въвеждаща среща с медиатор)
Казус Б	2000 CZK	Н/П	Н/П	2000 CZK	Н/П	Н/П	Да (незадължително)	По договаряне (400 CZK за всеки, дори и непълн час, в случай на назначена от съда въвеждаща среща с медиатор)

Примерни разноски за адвокат, лицензиран съдебен изпълнител и вещо лице

Разглеждане на казус	Процесуално представителство		Лицензиран съдебен изпълнител			Вещо лице	
	Представителството задължително ли е?	Средни разноски	Задължително ли е използването му?	Разноски преди постановяването на съдебно решение	Разноски след постановяването на съдебно решение	Задължително ли е използването на вещо лице?	Разноски
Казус А	Не	По договаряне, 1500 CZK за възложена работа съгласно тарифата на адвокатите	Не	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час
Казус Б	Не	По договаряне	Не (зависи от другата държава, въввлечена в делото)	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час

Разноски за обезщетение на свидетел, депозити, обезпечения и други съответни такси

Разглеждане на казус	Обезщетение на свидетел		Депозит или обезпечение		Други разноски	
	Дължи ли се обезщетение на свидетелите?	Разноски	Съществува ли такава възможност и кога и как се използва тя?	Разноски	Описание	Разноски
	Да Плащат се действителните разноски.	Различават се според	Не	-	-	-

Казус А		обстоятелствата по делото.				
Казус Б	Да Плащат се действителните разноски.	Различават се според обстоятелствата по делото.	Не			

Разноски за правна помощ и възстановяването на разноски

Разглеждане на казус	Правна помощ			Възстановяване			
	Кога и при какви условия е приложимо това?	Кога се предоставя пълна правна помощ?	Условия?	Спечелилата страна може ли да получи възстановяване на направените от нея съдебни разноски?	Ако възстановяването не е в пълен размер, какъв е обичайният процент на покритието разноски?	Кои разноски никога не се възстановяват?	Съществуват ли случаи, при които правната помощ следва да се възстанови на организацията, предоставила помощта?
Казус А	Единствено от НПО	-	-	Обикновено не. Съдът обаче може да разпреди възстановяването на разноските, ако обстоятелствата го налагат.	-	Зависи от решението на съда, но обикновено няма такива.	Не
Казус Б	Вж. Директивата относно прилагането на правна помощ при трансгранични спорове.	-	-	Обикновено не. Съдът обаче може да разпреди възстановяването на разноските, ако обстоятелствата го налагат.	-	Зависи от решението на съда, но обикновено няма такива.	Не

Разноски за писмени и устни преводи

Разглеждане на казус	Писмени преводи		Устни преводи		Други специфични разноски при трансграничните спорове?	
	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?	Описание	Приблизителна стойност на разноските?
Казус А	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница				
Казус Б	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница	В случаите, когато страна по делото или свидетел е чужденец или лице, което не разбира чешки език	От 100 CZK до 350 CZK на час		

Последна актуализация: 28/02/2022

Версията на националния език на тази страница се поддържа от съответната държава-членка. Преводите са направени от Европейската комисия. Възможно е евентуални промени, въведени в оригинала от компетентните национални органи, все още да не са отразени в преводите.

Европейската комисия не поема каквато и да е отговорност по отношение на информация или данни, които се съдържат или споменават в този документ. Моля, посетете рубриката „Правна информация“, за да видите правилата за авторските права за държавата-членка, отговорна за тази страница.

Разглеждане на казус 2 — семейно право — упражняване на родителските права върху децата — Чешка република

В този казус по семейно право — упражняване на родителските права върху децата, държавите членки бяха помолени да посъветват страната, която предявява иск, относно процесуалните разходи в следните случаи:

Казус А — Национален случай: двама души са живели заедно без брак в продължение на няколко години. В момента на своята раздяла те имат тригодишно дете. Със съдебно решение се предоставят упражняването на родителските права върху детето на майката и правото на лични отношения с детето — на бащата. Майката предявява иск за ограничаване на правото на лични отношения с детето на бащата.

Казус Б — Транснационален случай, при който сте адвокат в държавата членка А: Двама души са живели заедно без брак в дадена държава членка (държава членка Б) в продължение на няколко години. Те имат дете заедно, но се разделят непосредствено след раждането на детето. Със съдебно решение в държавата членка Б се предоставят упражняването на родителските права върху детето на майката и правото на лични

отношение с детето — на бащата. Майката и детето се преместват да живеят в друга държава членка (държава членка А), както е предвидено в съдебното решение, а бащата остава в държавата членка Б. Няколко години по-късно майката предявява иск в държавата членка А за изменение на правото на лични отношения с детето на бащата.

Разноски в Чешката Република

Примерни съдебни разноски, разноски за обжалване и алтернативно разрешаване на споровете

Разглеждане на казус	Първоинстанционно съдебно производство			Въззивно производство			Алтернативно разрешаване на споровете	
	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Възможно ли е това да се използва в този специфичен случай?	Разноски
Казус А	0 CZK	Не се прилага (Н/П)	Н/П	0 CZK	Н/П	Н/П	Да	По договаряне (400 CZK за всеки, дори и непълн час, в случай на назначена от съда въвеждаща среща с медиатор)
Казус Б	0 CZK	Не се прилага (Н/П)	Н/П	0 CZK	Н/П	Н/П	Да	По договаряне (400 CZK за всеки, дори и непълн час, в случай на назначена от съда въвеждаща среща с медиатор)

Примерни разноски за адвокат, лицензиран съдебен изпълнител и вещо лице

Разглеждане на казус	Процесуално представителство		Лицензиран съдебен изпълнител			Вещо лице	
	Представителството задължително ли е?	Средни разноски	Задължително ли е използването му?	Разноски преди постановяването на съдебно решение	Разноски след постановяването на съдебно решение	Задължително ли е използването на вещо лице?	Разноски
Казус А	Не	По договаряне, 1000 CZK за възложена работа съгласно тарифата на адвокатите	Не	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час
Казус Б	Не	По договаряне, 1000 CZK за възложена работа съгласно тарифата на адвокатите	Не (зависи от другата държава)	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час

Разноски за обезщетение на свидетел, депозити, обезпечения и други съответни такси

--	--	--	--

Разглеждане на казус	Обезщетение на свидетел		Депозит или обезпечение		Други разноси	
	Дължи ли се обезщетение на свидетелите?	Разноси	Съществува ли такава възможност и кога и как се използва тя?	Разноси	Описание	Разноси
Казус А	Да, зависи от действителните им разноси	Различават се според обстоятелствата по делото	Не при този вид съдебно производство	-	-	-
Казус Б	Да, зависи от действителните им разноси	Различават се според обстоятелствата по делото	Не при този вид съдебно производство	-	-	-

Разноси за правна помощ и възстановяването на разноси

Разглеждане на казус	Правна помощ			Възстановяване			
	Кога и при какви условия е приложимо това?	Кога се предоставя пълна правна помощ?	Условия?	Спечелилата страна може ли да получи възстановяване на направените от нея съдебни разноси?	Ако възстановяването не е в пълен размер, какъв е обичайният процент на покритите разноси?	Кои разноси никога не се възстановяват?	Съществуват ли случаи, при които правната помощ следва да се възстанови на организацията, предоставила помощта?
Казус А	Единствено от НПО	-	-	Обикновено не. Съдът обаче може да разпорежи възстановяването на разноските, ако обстоятелствата го налагат.	-	Зависи от решението на съда, но обикновено няма такива	Не
Казус Б	Вж. Директивата относно прилагането на правна помощ при трансгранични спорове	-	-	Обикновено не. Съдът обаче може да разпорежи възстановяването на разноските, ако обстоятелствата го налагат.	-	Зависи от решението на съда, но обикновено няма такива	Не

Разноси за писмени и устни преводи

Разглеждане на казус	Писмени преводи		Устни преводи		Други специфични разноси при трансграничните спорове?	
	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?	Описание	Приблизителна стойност на разноските?
Казус А	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница	-	-	-	-
Казус Б	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница	В случаите, когато страна по делото или свидетел е чужденец или лице, което не разбира чешки език	От 100 CZK до 350 CZK на час	-	-

Последна актуализация: 28/02/2022

Версията на националния език на тази страница се поддържа от съответната държава-членка. Преводите са направени от Европейската комисия. Възможно е евентуални промени, въведени в оригинала от компетентните национални органи, все още да не са отразени в преводите.

Европейската комисия не поема каквато и да е отговорност по отношение на информация или данни, които се съдържат или споменават в този документ. Моля, посетете рубриката „Правна информация“, за да видите правилата за авторските права за държавата-членка, отговорна за тази страница.

Разглеждане на казус 4 — търговско право — договори — Чешка република

В този казус по търговско право — договори, държавите членки бяха помолени да посъветват продавача относно процесуалните разходи в следните случаи:

Казус А — Национален случай: Дружество доставя стоки на стойност 20 000 EUR. На продавача не е заплатено, тъй като купувачът счита, че стоките не отговарят на договореното.

Продавачът решава да предяви иск, за да му се заплати цялата цена.

Казус Б — Транснационален случай: Дружество, чието главно управление се намира в държавата членка Б, доставя стоки на стойност 20 000 EUR на купувач в държавата членка А. Договорът се урежда от правото на държавата членка Б и е написан на езика на тази държава. На продавача не е заплатено, тъй като купувачът, който се намира в държавата членка А, счита, че стоките не отговарят на договореното. Продавачът решава да предяви иск в държавата членка А, за да му бъде заплатена цялата цена, както е предвидено в договора с купувача.

Разноски в Чешката Република

Примерни съдебни разноски, разноски за обжалване и алтернативно разрешаване на спорове

Разглеждане на казус	Първоинстанционно съдебно производство			Въззивно производство			Алтернативно разрешаване на спорове	
	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Възможно ли е това да се използва в този специфичен случай?	Разноски
Казус А	5 % от сумата (при производство с материален интерес под 40 млн. чешки крони)	Не се прилага (Н/П)	Не	5 % от сумата	Не се прилага (Н/П)	Не	Да (напр. арбитражни производства или медиация)	По договаряне
Казус Б	5 % от сумата (при производство с материален интерес под 40 млн. чешки крони)	Не се прилага (Н/П)	Не	5 % от сумата	Не се прилага (Н/П)	Не	Да (напр. арбитражни производства или медиация)	По договаряне

Примерни разноски за адвокат, лицензиран съдебен изпълнител и вещо лице

Разглеждане на казус	Процесуално представителство		Лицензиран съдебен изпълнител			Вещо лице	
	Представителството задължително ли е?	Средни разноски	Задължително ли е използването му?	Разноски преди постановяването на съдебно решение	Разноски след постановяването на съдебно решение	Задължително ли е използването на вещо лице?	Разноски
Казус А	Не	По договаряне	Не	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час
Казус Б	Не	По договаряне	Не	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час

Разноски за обезщетение на свидетел, депозити, обезпечения и други съответни такси

Разглеждане на казус	Обезщетение на свидетел		Депозит или обезпечение		Други разноски	
	Дължи ли се обезщетение на свидетелите?	Разноски	Съществува ли такава възможност и кога и как се използва тя?	Разноски	Описание	Разноски
Казус А	Да Плащат се действителните разноски.	Различават се според обстоятелствата по делото	При търговски дела, ако се изисква разпореждане за налагане на привременна мярка.	50 000 CZK	-	-
	Да Плащат се действителните разноски.	Различават се според	При търговски дела, ако се изисква разпореждане за			

Казус Б	обстоятелствата по делото	налагане на привременна мярка.	50 000 CZK	-	-
---------	---------------------------	--------------------------------	------------	---	---

Разноски за правна помощ и възстановяването на разноски

Разглеждане на казус	Правна помощ			Възстановяване			
	Кога и при какви условия е приложимо това?	Кога се предоставя пълна правна помощ?	Условия?	Спечелилата страна може ли да получи възстановяване на направените от нея съдебни разноски?	Ако възстановяването не е в пълен размер, какъв е обичайният процент на покритиите разноски?	Кои разноски никога не се възстановяват?	Съществуват ли случаи, при които правната помощ следва да се възстанови на организацията, предоставила помощта?
Казус А	Много рядко при търговски дела	-	-	Да	Зависи от обстоятелствата по делото	Може да бъде разпоредено обезщетение за всички разноски.	Не
Казус Б	Вж. Директивата относно прилагането на правна помощ при трансгранични спорове	-	-	Да.	Зависи от обстоятелствата по делото	Може да бъде разпоредено обезщетение за всички разноски	Не.

Разноски за писмени и устни преводи

Разглеждане на казус	Писмени преводи		Устни преводи	
	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?
Казус А	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница	-	-
Казус Б	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница	В случаите, когато страна по делото или свидетел е чужденец или лице, което не разбира чешки език	От 100 CZK до 350 CZK на час

Последна актуализация: 28/02/2022

Версията на националния език на тази страница се поддържа от съответната държава-членка. Преводите са направени от Европейската комисия.

Възможно е евентуални промени, въведени в оригинала от компетентните национални органи, все още да не са отразени в преводите.

Европейската комисия не поема каквато и да е отговорност по отношение на информация или данни, които се съдържат или споменават в този документ. Моля, посетете рубриката „Правна информация“, за да видите правилата за авторските права за държавата-членка, отговорна за тази страница.

Разглеждане на казус 5 — търговско право — отговорност — Чешка република

В този казус по търговско право — отговорност, държавите членки бяха помолени да посъветват потребителя относно процесуалните разходи в следните случаи:

Казус А — Национален случай: Производител на отоплително оборудване доставя отоплителен уред на монтажник. Монтажникът продава отоплителния уред на потребител и го монтира в неговата къща. Скоро след това в къщата избухва пожар. Всички участници (производителът на отоплителното оборудване, монтажникът и крайният потребител) са застраховани. Относно причината за пожара се води спор. Никой не иска да обезщети потребителя.

Потребителят решава да предяви иск за пълно обезщетение срещу производителя на отоплителното оборудване, монтажника на отоплителното оборудване и застрахователните дружества.

Казус Б — Транснационален случай: Производител на отоплително оборудване в държавата членка Б доставя отоплителен уред на монтажник в държавата членка В. Монтажникът продава отоплителния уред на потребител в държавата членка А и го монтира в неговата къща. Скоро след това в къщата избухва пожар. Всеки от участниците (производителът на отоплителното оборудване, монтажникът и крайният потребител) е застрахован от застрахователно дружество в собствената си държава. Относно причината за пожара се води спор. Никой не иска да обезщети потребителя.

Потребителят решава да предяви иск за пълно обезщетение в държавата членка А срещу производителя на отоплителното оборудване, монтажника на отоплителното оборудване и застрахователното дружество в държавата членка А.

Разноски в Чешката Република

Примерни съдебни разноски, разноски за обжалване и алтернативно разрешаване на спорове

Разглеждане на казус	Първоинстанционно съдебно производство			Въззивно производство			Алтернативно разрешаване на споровете	
	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Първоначални съдебни такси	Такси за изготвянето на преписи	Други такси	Възможно ли е това да се използва в този специфичен случай?	Разноски
Казус А	5 % от сумата (претендираната застраховка)	Не се прилага (Н/П)	Не	5 % от сумата	Не се прилага (Н/П)	Не	Да (незадължително)	По договаряне (обикновено 1000 CZK на час; 3 часа)
Казус Б	5 % от сумата (претендираната застраховка)	Не се прилага (Н/П)	Не	5 % от сумата	Не се прилага (Н/П)	Не	Да (незадължително)	По договаряне

Примерни разноски за адвокат, лицензиран съдебен изпълнител и вещо лице

Разглеждане на казус	Процесуално представителство		Лицензиран съдебен изпълнител			Вещо лице	
	Представителството задължително ли е?	Средни разноски	Задължително ли е използването му?	Разноски преди постановяването на съдебно решение	Разноски след постановяването на съдебно решение	Задължително ли е използването на вещо лице?	Разноски
Казус А	Не	По договаряне	Не	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час
Казус Б	Не	По договаряне	Не	-	-	Не	От 100 CZK до 350 CZK на час

Разноски за обезщетение на свидетел, депозити, обезпечения и други съответни такси

Разглеждане на казус	Обезщетение на свидетел		Депозит или обезпечение		Други разноски	
	Дължи ли се обезщетение на свидетелите?	Разноски	Съществува ли такава възможност и кога и как се използва тя?	Разноски	Описание	Разноски
Казус А	Да Плащат се действителните разноски	Различават се според обстоятелствата по делото	Ако се изисква разпореджане за налагане на привременна мярка	10 000 CZK	Разноски за доказателства	Различават се според обстоятелствата по делото
Казус Б	Да Плащат се действителните разноски	Различават се според обстоятелствата по делото	Ако се изисква разпореджане за налагане на привременна мярка	10 000 CZK	Разноски за доказателства	Различават се според обстоятелствата по делото

Разноски за правна помощ и възстановяването на разноски

Разглеждане на казус	Правна помощ			Възстановяване			
	Кога и при какви условия е приложимо това?	Кога се предоставя пълна правна помощ?	Условия?	Спечелилата страна може ли да получи възстановяване на направените от нея съдебни разноски?	Ако възстановяването не е в пълен размер, какъв е обичайният процент на покритието разноски?	Кои разноски никога не се възстановяват?	Съществуват ли случаи, при които правната помощ следва да се възстанови на организацията, предоставила помощта?
Казус А	Центрове за защита на потребителите, други НПО	Съдът ще назначи адвокат, ако е необходимо за защита на	Молбата на страната, нейното имущество и сложността на спора.	Да.	Зависи от обстоятелствата по делото.	Може да бъде разпоредено обезщетение за всички разноски.	Не.

		интересите на дадена страна.					
Казус Б	Вж. Директивата относно правната помощ при трансгранични спорове или европейския потребителски център.	Ако е необходимо да се защитят интересите на дадена страна, съдът ще назначи адвокат	Молбата на страната, нейното имущество и сложността на спора	Да	Зависи от обстоятелствата по делото	Може да бъде разпоредено обезщетение за всички разноси	Не

Разноси за писмени и устни преводи

Разглеждане на казус	Писмени преводи		Устни преводи	
	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?	Кога и при какви условия е необходимо това?	Приблизителна стойност на разноските?
Казус А	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница	-	-
Казус Б	Оригинални документи на чужд език, необходими за съдебното производство	От 100 CZK до 350 CZK на страница	В случаите, когато страна по делото или свидетел е чужденец или лице, което не разбира чешки език	От 100 CZK до 350 CZK на час

Последна актуализация: 28/02/2022

Версията на националния език на тази страница се поддържа от съответната държава-членка. Преводите са направени от Европейската комисия. Възможно е евентуални промени, въведени в оригинала от компетентните национални органи, все още да не са отразени в преводите. Европейската комисия не поема каквато и да е отговорност по отношение на информация или данни, които се съдържат или споменават в този документ. Моля, посетете рубриката „Правна информация“, за да видите правилата за авторските права за държавата-членка, отговорна за тази страница.